

# TERMA-DOM

SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ

Wasze pismo z dnia

16.09.2020r.

BPP/U-357/1343/JT/20

Nasze pismo z dnia

18 września 2020

Znak

L.dz. II – 645 / 2020

**Siedziba:**

41-803 Zabrze  
ul. Bytomska 112a.  
Tel. 32 274 66 66, 32 441 98 88  
Fax. 32 271 88 70  
biuro@termadom.com.pl  
www.termadom.com.pl

**Prezes Zarządu:**

Stanisław Szymański  
Tel. 3 441 98 00  
Fax 32 441 98 89  
prezes@termadom.com.pl

**Dział Mieszkaniowy i Rozwoju:**

41-803 Zabrze  
ul. Bytomska 112c  
Z-ca Prezesa  
ds. Mieszkaniowych i Rozwoju  
mgr inż. Grzegorz Michalik  
Tel. 32 441 98 70  
Fax 32 274 47 47  
lokale@termadom.com.pl

**Dział Energetyczny:**

Członek Zarządu  
Dyrektor ds. Energetyki  
mgr inż. Andrzej Moskalik  
Tel. 32 441 98 20  
Fax 32 441 98 22  
energia@termadom.com.pl

**Dział Księgowości**

41-803 Zabrze  
ul. Bytomska 112c  
Członek Zarządu  
ds. Finansowych  
Główna Księgowa  
mgr Grażyna Madla  
Tel. 32 441 98 90  
Fax 32 274 47 47  
ksiegowosc@termadom.com.pl

**Dział Wspólnot**

Mieszkaniowych:  
41-803 Zabrze  
ul. Bytomska 104  
Dyrektor ds. Wspólnot  
Mieszkaniowych  
mgr Beata Bursy  
Tel. 32 271 86 30, 32 441 98 50  
Fax 32 441 98 56  
wspolnoty@termadom.com.pl  
www.wspolnotytd.com.pl

**SPECJALISTA**

ds. Analiz i Rozliczeń Energetycznych

mgr inż. Roman Chmielowiec

**buwamat**

- Pracownia Projektowa Sp. z o.o.  
ul. Wandy 10/3  
41-800 Zabrze

Dotyczy: uzgodnienia dokumentacji projektowej pn.: „Budowa sieci wodociągowej w ul. Gogolińskiej (p.poż.) w Zabrzu”

W odpowiedzi na Państwa pismo BPP/U-357/1343/JT/20 z dnia 15.09.2020r. przekazujemy zwrotnie jeden opieczetowany przez nas egzemplarz przekazanego nam przy w/w piśmie planu, stanowiącego część opracowywanej dokumentacji projektowej. Drugi egzemplarz mapy pozostawiamy a/a w siedzibie „TERMA-DOM” Sp. z o.o.

Uzgadniamy trasę projektowanego wodociągu p.poż. w miejscu skrzyżowania z naszym ciepłociągiem niskoparametrowym w miejscu zgodnym z przedstawionym nam rysunkiem „W-01”, przy następujących warunkach realizacji prac budowlanych:

- Inwestor lub Wykonawca powiadomi z 1-tygodniowym wyprzedzeniem „TERMA-DOM” Sp. z o.o. o terminie wejścia w teren, o którym mowa i prowadzenia prac w pobliżu miejsca skrzyżowania wodociągu z naszym ciepłociągiem,
- Wykop w pobliżu skrzyżowania rur prowadzić metodą ręczną z zachowaniem szczególnej uwagi, tak aby nie uszkodzić płyt i koryt betonowych kanału ciepłowniczego,
- Projektowany wodociąg należy ułożyć pod kanałem ciepłowniczym z rurami ciepłowniczymi, najlepiej w rurze ochronnej, metodą przewiertu lub przecisku, tak aby nie uszkodzić elementów obudowy kanału; zabrania się wybierać ziemię pod kanałem, aby nie doprowadzić w przyszłości do zapadnięcia gruntu w miejscu skrzyżowania,
- prace ziemne w miejscu skrzyżowania oraz zakrycie wykopu powinny być wykonane pod nadzorem delegowanego przez dozór „TERMA-DOM” Sp. z o.o. pracownika,
- za bezpośredni nadzór wykonywany na miejscu budowy zostanie naliczona stosowna opłata uwzględniająca *stawkę godzinową opłat za nadzór zlecony przez wykonawcę prowadzącego roboty ziemne w pobliżu sieci ciepłowniczej (...)* w wysokości 42,80 zł/h netto +23%VAT za każdą godzinę sprawowanego nadzoru, zgodnie z przyjętym w spółce „TERMA-DOM” cennikiem opłat,
- po zakończeniu prac teren wokół miejsca skrzyżowania z ciepłociągiem, o którym mowa zostanie utwardzony i przywrócony do stanu pierwotnego, tj. sprzed podjęcia prac związanych z budową wodociągu.

Za dokonane czynności związane z uzgodnieniem przekazanej nam dokumentacji projektowej zostanie naliczona faktura VAT, wystawiona na konto podmiotu: „**buwamat** – Pracownia projektowa Sp. z o.o.” z siedzibą w Zabrzu, na kwotę netto 50,00 zł (słownie: pięćdziesiąt i 0/100 złotych), tytułem „Uzgodnienie dokumentacyjne przebiegu ciepłociągu”. Powyższa kwota, jest zgodna z przyjętym w spółce - uchwałą Zarządu nr 53/02/2018 z dnia 19.12.2018r. – *Cennikiem usług lub czynności wykonywanych przez „TERMA-DOM” Sp. z o.o.*

CZŁONEK ZARZĄDU  
DYREKTOR ds. ENERGETYKI

Z poważaniem

Prezes Zarządu

mgr inż. Andrzej Moskalik

Stanisław Szymański

**Otrzymują:**

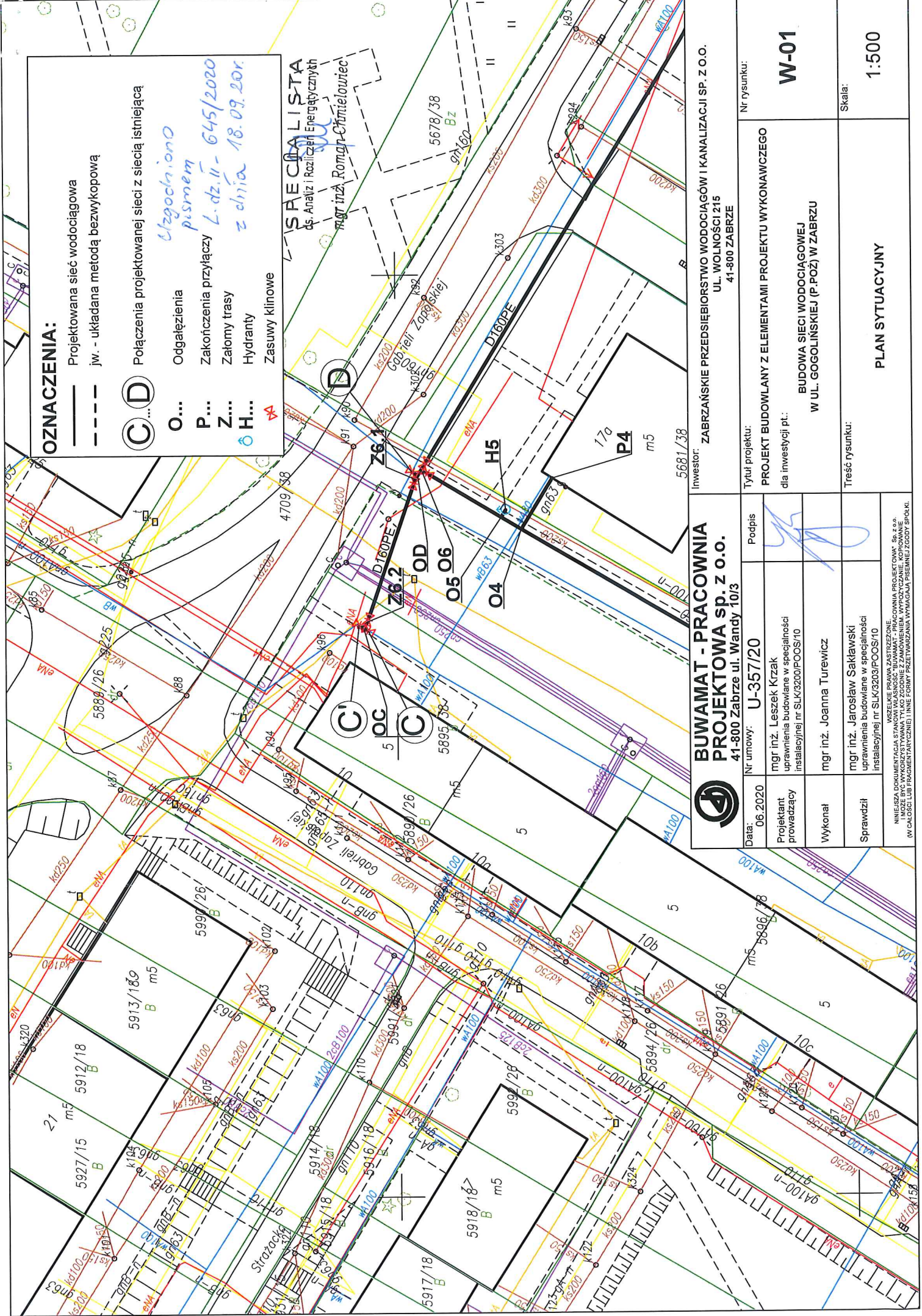
- 1 x adresat + Załącznik (1 x Uzgodniony plan W-01 przekazany przy piśmie BPP/U-357/1343/JT/20)  
1 x EC-1, 1 x PZF  
1 x PZE a/a + Załącznik (1 x Uzgodniony Plan j.w.)

KRS 0000043427  
NIP 648-00-12-258  
REGON 271945740  
KAPITAŁ ZAKŁADOWY 230 500 PLN

SĄD REJONOWY  
Sąd Rejonowy w Gliwicach  
X Wydział Gospodarczy  
Krajowego Rejestru Sądowego

RACHUNEK BANKOWY  
Santander Bank Polska SA  
60 1090 2037 0000 0001 0023 3943





**OZNACZENIA:**

- Projektowana sieć wodociągowa
- - - j.w. - układana metodą bezwykopową

— Połączenia projektowanej sieci z siecią istniejącą

— Odgałęzienia

— Zakończenia przyłączy

— Zakończenia tras

— Hydranty

— Zasuwki klinowe

*Uzgodniono  
pismem  
L.dz.II- 645/2020  
z dnia 18.09.20r.*

**SPECJALISTA**  
Op. Analiz i Rozliczeń Energetycznych  
mgr inż. Román Chmielowiec

**BUWAMAT - PRACOWNIA  
PROJEKTOWA sp. z o.o.**  
41-800 Zabrze ul. Wandy 10/3

Investor: **ZABRZAŃSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI SP. Z O.O.**  
**UL. WOLNOŚCI 215  
41-800 ZABRZE**

Data:	06.2020	Nr umowy:	U-357/20	Podpis:	
Projektant prowadzący	mgr inż. Leszek Krzak	Wykonawca	mgr inż. Joanna Turewicz	Tytuł projektu:	PROJEKT BUDOWLANY Z ELEMENTAMI PROJEKTU WYKONAWCZEGO
Sprawdził	mgr inż. Jarosław Sakławski			dla inwestycji pt.:	BUDOWA SIECI WODOCIĄGOWEJ W UL. GOGOLSKIEJ (P.POŻ) W ZABRZU

Nr rysunku:	W-01	Skala:	1:500
Treść rysunku:		PLAN SYTUACYJNY	

Niniejsza dokumentacja stanowi własność "BUWAMAT - PRACOWNIA PROJEKTOWA" Sp. z o.o. i może być wykorzystywana tylko zgodnie z zamówieniem. Wypożyczenie, kopiowanie, w całości lub fragmentarycznie i inne formy przetwarzania wymagają pisemnej zgody Spółki.